

COVID-19 ALERT

Document N° 33 – September 2020
Bilingual newsletter – Romanian and English



NOI PREVEDERI PRIVIND RELAȚIILE DE MUNCĂ

În Monitorul Oficial nr. 832/10.09.2020 au fost publicate mai multe acte normative cu impact în sfera relațiilor de muncă precum:

- *Legea 200 pentru completarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 194/2002 privind regimul străinilor în România și a Ordonanței Guvernului nr. 25/2014 privind încadrarea în muncă și detașarea străinilor pe teritoriul României și pentru modificarea și completarea unor acte normative privind regimul străinilor în România*
- Pentru cetățenii din Republica Moldova, Ucraina și Republica Serbia angajați cu contract individual de muncă cu norma întreaga pe teritoriul României, pe o perioadă de maximum 9 luni într-un an calendaristic:
 - nu este necesară copia avizului de angajare pentru acordarea vizei de lungă ședere;
 - cu drept de ședere legală pe teritoriul României, încadrarea în muncă se face fără avizul de angajare.
- *Legea 201 pentru modificarea alin. (5) al art. 65 din Legea nr. 263/2010 privind sistemul unitar de pensii publice*
- Includerea a 12 noi localități în lista zonelor puternic poluate pentru care locuitorii beneficiază de reducerea vârstei standard de pensionare cu 2 (doi) ani, cu îndeplinirea condițiilor impuse de lege (sa fi locuit minim 30 de ani la o distanță de cel mult 8 km de localitățile afectate)
- *Ordinul 1375 al ministrului muncii și protecției sociale pentru aprobarea modelelor cererii și declarației pe propria răspundere prevăzute la art. 2 alin. 3 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 147/2020 privind acordarea unor zile libere pentru părinți în vederea supravegherii copiilor, în situația limitării sau suspendării activităților didactice care presupun prezența efectivă a copiilor în unitățile de învățământ și în unitățile de educație timpurie anteprescolară, ca urmare a răspândirii coronavirusului SARS-CoV-2*

- Au fost aprobate modelele documentelor justificative pe care parintii trebuie sa le completeze si sa le inainteze angajatorului in vederea acordării zilelor libere pentru supravegherea copiilor, în situația limitării sau suspendării activităților didactice ca urmare a răspândirii SARS-CoV-2.
- *Ordinul 1376 al ministrului muncii și protecției sociale pentru stabilirea modalității de acordare a sprijinului financiar și a categoriilor de bunuri ce pot fi achiziționate conform art. 6 alin. 1 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 132/2020 privind măsuri de sprijin destinate salariaților și angajatorilor în contextul situației epidemiologice determinate de raspândirea SARS-CoV-2, precum și pentru stimularea creșterii ocupării forței de muncă*
- Au fost stabilite categoriile de bunuri si servicii ce pot fi achiziționate in baza ajutorului financiar de 2500 lei acordat angajatorului pentru fiecare telesariat, in conditiile legii, precum:
 1. Sisteme de calcul tip laptop/notebook
 2. Tablete
 3. Smartphone
 4. Echipamente periferice de intrare și iesire aferente echipamentelor mentionate anterior
 5. Echipamente necesare conectării la internet aferente echipamentelor mentionate anterior
 6. Licențe aferente sistemelor de operare si aplicațiilor software necesare pentru desfășurarea activității în regim de telemuncă
- Au fost aprobate modelele documentelor ce trebuie depuse de angajator, precum si procedura de transmitere a acestora in vederea acordarii ajutorului financiar;
- In 30 de zile de la acordarea sumei, angajatorii trebuie sa transmita catre Agentia de Ocupare a Fortei de Muncă documentele justificative referitoare la achiziția bunurilor.
- *Ordinul 593 al președintelui Agenției Naționale pentru Ocuparea Forței de Muncă privind aprobarea Procedurii de decontare a sumelor pentru plata indemnizației pentru fiecare zi liberă acordată în condițiile art. 1 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 147/2020 privind acordarea unor zile libere pentru părinți în vederea supravegherii copiilor, în situația limitării sau suspendării activităților didactice care presupun prezența efectivă a copiilor în unitățile de învățământ și în unitățile de educație timpurie antepreșcolară, ca urmare a răspândirii coronavirusului SARS-CoV-2, a documentelor justificative, precum și a modelului acestora a fost publicat în Monitorul Oficial nr. 836/11.09.2020*
- Au fost stabilite procedura de decontare a sumelor pentru plata indemnizației pentru zilele libere acordate părinților pentru supravegherea copiilor, in conditiile legii, precum si lista documentelor justificative ce trebuie depuse de catre angajator la Agentia pentru Ocuparea Fortei de Muncă
- Cererea și documentele justificative se depun la Agentia pentru Ocuparea Fortei de Muncă în termen de 30 de zile de la data efectuării plății catre Bugetul de Stat a impozitului pe venit si contributiilor sociale aferente indemnizației.

NEW PROVISIONS REGARDING EMPLOYMENT

In the Official Gazette no. 832/10.09.2020 were published several regulations in the area of employment, such as:

- *Law 200 for completing the Government Emergency Ordinance no. 194/2002 regarding the regime of foreigners in Romania and Government Ordinance no. 25/2014 regarding the employment and the secondment of foreigners on the territory of Romania and for amending and completing several regulations regarding the regime of foreigners in Romania*
- For citizens from Republic of Moldova, Ukraine and Republic of Serbia employed in Romania under a full-time individual employment contract, for a maximum period of 9 months within a calendar year:
 - The copy of the notice of employment is not needed for granting the long-stay employment visa;
 - Having the right of legal residence in Romania, employment shall be done without the employment notice.
- *Law 201 for the amendment of paragraph 5 of article 65 from Law no. 263/2010 regarding the public pension system*
- The list of heavily polluted areas was extend with another 12 localities for which residents benefit from the reduction of the standard retirement age by 2 (two) years provided that the the conditions mentioned in the law are observed (lived for at least 30 years at a distance of maximum 8 km of the affected area).
- *Order 1375 of the Minister of Labour and Social Protection for the approval of the template of the application and the declaration on his own resposaility referred to in Article 2 point 3 of the Government Emergency Ordinance no. 147/2020 regarding the granting of days off to parents for children supervision in the event of the limitation or suspension of teaching activities involving the effective presence of children in pre-school teaching and early education units as a result of the spread of SARS-CoV-2*
- The templates of the supporting documents to be filled in and submitted by the parents to the Employer in order to be entitled to paid days off for children supervision, in case of limitation or suspension of educational units activities due to the spread of SARS-CoV-2.
- *Order 1376 of the Minister of Labour and Social Protection for the establishment of the manner in which financial support is granted and the categories of goods which may be acquired as per Article 6 point 1 of Government Emergency Ordinance no. 132/2020 on the application of support measures for employees and employers in the context of the epidemiological situation caused by the spread of the SARS-CoV-2, as well for the measures to stimulate employment growth*
- The categories of goods and services that can be purchased with the 2500 RON financial aid granted to the employer for each teleworker are:
 1. Computer systems as laptop/notebook
 2. Tablets
 3. Smartphone
 4. Peripheral input and output equipment related to the above mentioned goods
 5. Equipment necessary for the internet connection related to the above mentioned goods
 6. Licenses related to the operating systems and software applications necessary for carrying out the teleworking activity

- The templates of the documents required to be filled in and submitted by the Employer, as well as the procedure for their submission in order to be entitled to this financial aid, have been approved;
 - The supporting documents regarding the acquisition of the goods are be sent to the Unemployment Agency within 30 calendar days from the moment the financial aid was paid to the Employer.
- *The Order 593 of the president of the National Unemployment Agency regarding the approval of the Procedure for the settlement of amounts for the payment of the allowance for each day off granted under the conditions of art. 1 of the Government Emergency Ordinance no. 147/2020 on granting days off to parents for children supervision, in case of limitation or suspension of teaching activities that involve the actual presence of children in educational units due to spread of SARS-CoV-2, supporting documents and their templates was published in the Official Gazette no. 836/11.09.2020*
- The procedure for settling the amounts for the payment of the allowance for the paid days granted to parents for children supervision, as well as the list of supporting documents to be submitted by the Employer to the Unemployment Agency have been issued;
 - The request together with the supporting documents shall be submitted to the Unemployment Agency within 30 calendar days from the moment the income tax and social security contributions related to paid days off allowance have been paid by the Employer to the State Budget.

Mazars Alert contains a selection of the latest major issues occurred in the Romanian legislative framework, it is intended only to provide information and, hence, shall not be deemed to provide professional advice or consultancy. Therefore, we assume no responsibility in this respect.

Should you require any information related to the foregoing, please do not hesitate to contact us.

If you wish to get a free subscription to Mazars newsletters, please send a message to Mazars.Comunicare@mazars.ro, specifying your full name and title as well as the name of your company.

CONTACT

Luminita BORNOIU
Partner
Head of Accounting and Payroll Services
Luminita.Bornoiu@mazars.ro



Bianca VLAD
Partner
Tax Advisory
Bianca.Vlad@mazars.ro



MAZARS ROMANIA

4B Ing. George Constantinescu Street, 5th floor
Globalworth Campus, 2nd District, Bucharest, Romania
+40 31 229 26 00
Mazars.Comunicare@mazars.ro